



BRACIA
KOWALSCY

OKNA I DRZWI OD 1934 r



Holzfenster und Türen mit Stil

Fenster und Türen seit 1934

STRATEGIE

Der Tischlereibetrieb Robert & Karol Kowalski OHG, ein mittelständischer Familienbetrieb in dritter Generation, fertigt in Szymanowo bei Rawicz (Polen) ein breites Spektrum an Holzfenstern, Fensterläden, Haustüren und Innentüren.

In Deutschland arbeiten wir mit Bautischlereien zusammen, die uns nach ihrer Planung und Spezifikation mit der Fertigung der benötigten Elemente beauftragen.

Oft liefern wir auch an Handwerksbetriebe, die selbst Fenster und Türen herstellen, jedoch ergänzend Elemente zukaufen.

Anders als bei der „Konkurrenz aus Polen“ lautet unser Konzept: „Kooperation von Tischler zu Tischler“.

Der Produzent liefert, der Handwerker vor Ort realisiert die Gesamtleistung beim Endkunden – diese altbewährte Arbeitsteilung bestätigt der Markt immer wieder aufs Neue.

PORTFOLIO

- NEUBAU-Fenster, IV 68 bis IV 92 mit Aluminium-Regenschiene
- ALTBAU-Fenster IV 68 bis IV 88, in reduzierter Bauweise
- KASTENDOPPELFENSTER, mit isoverglastem Innenfenster in Bautiefen von 55 bis 78 mm
- Holz-Alu-Fenster IV 68 bis IV 88, mit Aluminium-Vorsatzschale System Gemini (mehrere Design-Linien)
- Holzwintergärten
- Haustüren IV 68 und IV 88, vom Replikat nach historischem Vorbild bis zur modernen Vollblatt-Tür
- Handwerklich gefertigte Innentüren, Stiltüren nach Architekten-Entwurf
- Außen- und Innenfensterläden
- Innenfensterbänke, Laibungsverkleidungen

KOMPETENZ

Unsere Markterfahrung in Deutschland basiert auf der erfolgreichen Zulieferung für Neubauobjekte wie auch Sanierungsvorhaben mit gehobenem Standard. Seit 2010 stellen wir auf der fensterbau frontale in Nürnberg unser schrittweise erweitertes Fenster – und Türen-Sortiment aus. Die Kompetenz im Nachbau historischer Fenster und Türen wurde weiter ausgebaut, insbesondere für deutsche, französische und belgische Tischler und Händlerkunden.

STRATEGY

Strategy workshop Robert & Karol Kowalski Registered Partnership is a medium-sized family business in the third generation. Located in Rawicz (Poland), the joinery workshop produces a wide range of timber windows, shutters, front doors and interior doors.

In Germany we collaborate with joinery workshops from which we receive orders to provide them with necessary elements according to their plans and specifications.

We deliver our products to craft workshops very often which individually manufacture windows and doors with supplementary elements purchased externally.

Our business concept “Collaboration from a joinery to a joinery” is different from the one “Competition from Poland”.

A manufacturer delivers, but the joinery in the regional area executes an order at the premises of the final customer – the well-established work division is confirmed every single time by the market itself.

PORTFOLIO

- Window IV 68 till IV 92 for new buildings with aluminium water drains
- Window IV 68 till IV 88 for existing buildings in reduced constructions
- Sliding Sash Windows, Outswing Windows
- French Doors, Folding Doors, Lift and Slide Doors
- Aluminum Clad Timber Windows and Doors in Several Designs
- Timber winter gardens
- Exterior doors IV 68 and IV 88, from a replicated historic model to modern timber doors
- Manufactured interior doors, stylish doors according to an architect's design
- Interior & Exterior shutters, Interior window sills, soffit revetments

COMPETENCE

Our market experience in Deutschland, Frankreich und anderen europäischen Ländern Germany, France and other European countries is based on the successful product delivery for new buildings, as well as for the purposes of renovating and refurbishment projects with higher standards. In March 2010 we presented our extended assortment of construction elements to a wide specialist audience at the window fair in Nurnberg. The expertise in replica of historic windows and doors was further developed, in particular for German , French and Belgian Joineries and dealer customers.

1934

Marian Kowalski, der Großvater der heutigen Inhaber, gründet die Tischlerei in Stwolno bei Rawicz mit drei Gesellen.

1939 - 1945

Nach der Besetzung Polens durch die deutsche Wehrmacht wird Marian Kowalski in Trachenberg / Niederschlesien (heute polnisch: Żmigrod) bei Theodor Stritzke, Tischlermeister und Möbelhandlung, als Werkstattleiter zwangsverpflichtet. Theodor Stritzke, als Inhaber des kriegswichtigen Betriebs, setzt mehrfach durch, daß Marian Kowalski bis zum Kriegsende unabkömmlich gestellt wird.

1946

Wiederaufnahme des Tischlereibetriebs in Stwolno mit universellem Leistungsspektrum von Fenstern, Türen bis zu Möbeln und Särgen

1960

Sohn Henryk tritt in den väterlichen Betrieb ein

1969

Henryk Kowalski übernimmt die Tischlerei, zieht nach Szymanowo (Stadt Rawicz) in die Gebäude einer früheren Ziegelei um und spezialisiert sich ganz auf die Fertigung von Fenstern und Türen

1983

Errichtung der ersten Produktionshalle

1992

Herstellung von Fenstern im System IV 68, die Söhne Robert und Karol treten in den väterlichen Betrieb ein, die Belegschaft wächst auf über 30 Mitarbeiter

1993... 1997

Schrittweise Erweiterung und Modernisierung der Produktion, weitere zwei Produktionshallen mit über 7.000qm Gesamtfläche werden errichtet

1998

Erste Exportaufträge nach Deutschland, über 50 Mitarbeiter

2008

Die Fensterfertigung wird mit zwei Weinig-Automaten grundlegend modernisiert, Erweiterung des Produktionssortiments auf Massivholztreppe

2009

Einführung von Fenstersystemen mit größeren Bautiefen: IV 78, IV 88, IV 92; weitere Ausrichtung des Vertriebs auf Fachhändler in Deutschland durch Aufnahme der Generalvertretung in Berlin

2011

Weitere Investitionen, Einsatz einer halbautomatischen Rahmenpresse S & S

2012

Im produktiven Bereich sind über 100 Mitarbeiter tätig, eine zweite CNC-Maschine wird in Betrieb genommen

2015

Am 21.09.2015 verstirbt Henryk Kowalski im Alter von 77 Jahren.

2016... 2018

Die Belegschaft wächst auf über 110 Mitarbeiter. Der Maschinenpark wird weiter ergänzt und modernisiert, u.a. durch die Anschaffung einer weiteren CNC-Maschine. 2017 wurden fünf Auszubildende eingestellt.

1934

Marian Kowalski, the grandfather of the current proprietor, establishes a joinery workshop in Stwolno near Rawicz with three journeymen

1939 - 1945

After the German occupation, Marian Kowalski, as the founder of the company, will be forcibly employed in Trachenberg / Lower Silesia (today's Żmigród) at the carpenter Theodor Stritzke as a workshop manager. Theodor Stritzke, as the owner of a plant producing armaments for the army, arranged for Marian Kowalski the status of an indispensable workshop worker.

1946

Reopening the joinery workshop in Stwolno with a universal range of services from windows, doors to furniture and coffins

1960

The son Henryk joins his father's business

1969

Henryk Kowalski takes over the joinery workshop, moves to Szymanowo (the city of Rawicz) to the buildings of a former brickworks and specializes completely in the production of windows and doors

1983

Construction of the first production building

1992

Production of windows according to the IV 68 system, the sons Robert and Karol join his father's business with the headcount increasing to more than 30 employees

1993... 1997

Gradual extension and modernization of the production plant, construction of two new production buildings with the total surface exceeding 7,000 square meters

1998

First export order from Germany, the total headcount exceeds 50 employees

2008

Substantial modernization of the window production thanks to the purchase of two machines from Weinig Group. Extension of the product range to solid timber staircases

2009

Introduction of a window system with bigger depths: IV 78, IV 88, IV 92. Further direction of the company's marketing activities on joinery and specialist dealers in Germany by opening the general agency in Berlin

2011

Further investments, putting a semi-automatic frame press S&S into operation

2012

More than 100 employees work in the production division, a second machine CNC is to be delivered in the middle of the year.

2015

On 21 September 2015, Henryk Kowalski died at the age of 77.

2016... 2018

The number of employees increases to over 120 people. The machine park is additionally supplemented and modernized, buying two more CNC machines. In 2017, five apprentices are admitted.



Auftrag

Planung, Herstellung und Montage von Kastendoppelfenstern 42-68 für das denkmalgeschützte Rathaus in Rawicz (Polen), erbaut 1756.

Nach Maßgabe der obersten Denkmalschutzbehörde in Poznań sollten die aus der letzten Sanierung von 1978 stammenden Kastenfenster, durch eine Konstruktion mit erhöhtem Wärmedämmwert ersetzt werden, mit Widerstand gegen Windlast sowie Schlagregendichtheit entsprechend Belastungsgruppe B.



Laboratorium Techniki Budowlanej
S.p. z o.o.

41-506 Dąbrowa Górnicza, ul. Łaski 83 ; NIP: 625-21-29-966
Adresika: rawicz@lrb.pl / ul. Łaski 83 ; Jednostka akredytowana AB661
tel/fax (+48) 31 264 979; lrb@lrb.org.pl
www.lrb.org.pl
Wykonuje badania laboratoryjne: 04 000 1-8 (zgodnie z załącznikiem 1) do
Wytycznej Komisji Europejskiej: 04 000 1-8 (zgodnie z załącznikiem 1) do



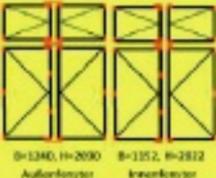

AB 661

PRÜFBERICHT ERSTPRÜFUNG (ITT)

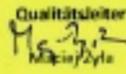
gemäß mit EN 14353-1+A1
Ne 558/B-2014-2

Laboratorium Techniki Budowlanej hat die Prüfung der von
Robert Kowalski, Karol Kowalski
„STOLARSTWO” Spółka Jawna
63-900 Rawicz, Siymasowa 65a, Polen

hergestellten Kastendoppelfenster 40-68 durchgeführt, geschrieben in Prüfbericht 558/B-2014.

Projektname	Eigenschaften	Technische Anforderungen / Normen / Spezifikationen	Klassifizierung / Bewertung / Prüfergebnis
<p>Wichtigste Punkte:</p>  <p>B-1240, H-2030 Außenfenster B-1152, H-2032 Innenfenster</p> <p>System: Kastendoppelfenster 40-68</p> <p>Außenrahmen/Innenrahmen: Kiefer Außenfügel/Innenfügel: Kiefer Außenkämpfer/Innenkämpfer: Kiefer Außenriegel/Innenriegel: Kiefer Glasdichtung: Silikon Innenrahmen Dichtung: Kautschuk Innenfügel Dichtung: Kautschuk Außenfügel Dichtung: PMS-25 Beschlag: ROTO Außenverklebung: 4 IGU: 4/16/4</p> <p>Bei der Öffnung von Fensterelementen für andere Gegenstände sind die Richtlinien laut der Norm EN 14353-1 zu befolgen. Prüfgebäude befindet sich lediglich auf der Prüfstraße und Prüfbedingungen.</p>	<p>41 EN 14353-1+A1</p> <p>Schlagregendichtheit</p> <p>41 EN 14353-1+A1</p> <p>Luftdurchlässigkeit</p> <p>41 EN 14353-1+A1</p> <p>Widerstandsfähigkeit gegen Windlast</p>	<p>EN 12206</p> <p>Klasse E750</p> <p>EN 12207</p> <p>Klasse 4</p> <p>EN 12208</p> <p>Klasse C3</p>	<p>EN 12207</p> <p>EN 12206</p> <p>EN 12213</p> <p>Widerstandsfähigkeit gegen Windlast Prüfdruck P1: 300 Pa Submersionsdrückung Prüfdruck „w“: 1,781 Prüfdruck „w“: 1,781</p>

Qualitätsleiter

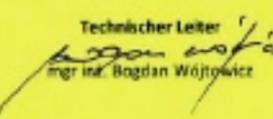


Mikołaj Pyle



Dąbrowa Górnicza, den 23. Oktober 2014

Technischer Leiter



mgr inż. Bogdan Wójcik



Das Rathausfenster bestand die Erstprüfung am Prüfinstitut für Bautechnik in Dąbrowa Górnicza



Fensterdaten:

Kastendoppelfenster 42-68
Außenfenster 4 mm monoverglast im Kittbett
Innenfenster isoverglast 4-16-4 / Ug 1,1 / TGI mit Glasleiste

Holzart: Kiefer

Oberfläche: Fensterlack GORI

Beschlag:

Außenfenster Roto NT, Einbohrbänder
Innenfenster Roto NT, sichtbare Eckbänder



Objektauftrag

264 Holzfenster und Balkontüren IV 68 in denkmalgerechter Ausführung, Stulpfenster in Sonderausführung mit feststehender äußerer Schlagleiste

Holzart:
Kiefer

Verglasung:
Wärmeschutzglas
Ug 1,1





Objektauftrag

Nachfertigung von 35 1-flg.
Sechsfüllungstüren und 49 2-flg.
Innentüren als Dreifüllungstüren
nach Bestand

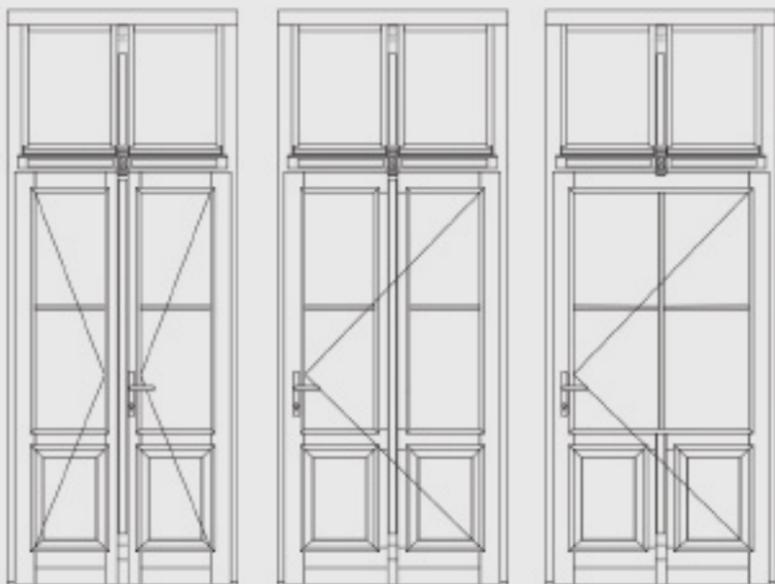
Holzart: Kiefer, Decklage Kiefer 5
mm

Oberfläche: IRIS Weisslack

Beschlag:

Einbohrbänder Otlav mit
Zierköpfen,
Drückergarnituren
aus Messing





Objektauftrag

Fertigung von 150 Verkleidungen der Klimakonvektoren an der Fensterbrüstung; die aufrechten Friese erhielten Zierelemente im Stil der Neorenaissance, vordere Blechabdeckung mit einem Ziermuster „Kleeblatt“ aus Messing.

Projektierung

Vorlage alternativer Entwürfe zur Flügelteilung und äußeren Dekoration der Fenstertüren



Bauvorhaben

Sanierung eines gründerzeitlichen Gebäudeensembles aus der Bauzeit 1853 bis 1874 in der denkmalgeschützten „Rosenthaler Vorstadt“ in Berlin

Kastendoppelfenster

Außenfenster in Bautiefe 42 mm
K-Glas 4 mm im Kittbett
Innenfenster in Bautiefe 68 mm
Wärmeschutzglas Ug 1,1 mit thermisch verbessertem Randverbund TGI

Kapitel alt



Kapitel neu



Lieferung an die ausführende Bautischlerei

- Kastendoppelfenster 42-68
- Altbaufenster IV 78
- Zimmertüren im Gründerzeitstil
- WE-Türen im Gründerzeitstil
- Haustüren und Tore IV 68
- Wintergarten Holz-Alu

Ausführung:
2010 bis 2011





Projektierung, Herstellung und Lieferung von Fenstern mit Aufsatz-Rollläden sowie Haustüren für die denkmalgerechte Teilsanierung eines gründerzeitlichen Mietshauses

Fenstersystem: IV 68 Altbau

Holzart: Meranti

Lackierung: Lacksystem GORI, zweifarbig, deckende RAL-Farbtöne

Verglasung: Wärmeschutzglas Ug 1,0 Guardian Premium

Gestaltung: Kapitelle, Fußstücke, Kämpfer-Profil mit Zahnleiste gemäß bauzeitlichem Bestand

Besonderheit: Nachbau der Pilaster an den Schau-
fensteranlagen

Türsystem: IV 68 Rahmentür, denkmalgerechte Ausführung nach historischem Bestand



◀ Neue Tür IV 68

Bestandstür
von 1890





Herstellung und Lieferung von denkmalgerechten Eingangstüren für die Nordschule in Pforzheim

Türsystem: IV 68 Rahmentüren

Holzart: Lärche

Lackierung: Lacksystem GORI, außen RAL 3009 oxidrot, innen RAL 5000

Beschlagsausstattung: Panikschloß Funktion B GU-BKS Sec 2111 mit Automatic-Öffner, BKS Treibriegelschloß mit Treibriegelstange; beide Flügel mit Dorma-Obentürschließer ITS 96 Standard, sowie Dorma Geitschienenschließfolgeregler G 96 GSR; 3-teilige Objektbänder VX 7939/160-4 mit Sicherungsstift, Oberfläche lackiert / Farbton schwarzgrau RAL 7021

Kunstschmiedearbeiten: Stoßbleche außen und innen, Stahlblech 1 mm mit handgeschmiedeter Hammerschlagoptik; matt schwarzgrau RAL 7021; Ziergitter reproduziert nach Bestandsmuster, matt schwarzgrau RAL 7021

Verglasung: Wärmeschutzglas Ug 1,1 / 2x 6 mm VSG / Klar-
glas

Auftrag

Nach Detailplanung des Auftraggebers wurden denkmalgerechte Holzfenster IV 68 mit Holzwetterschenkel hergestellt. Das in einigen Bestandsfenstern noch vorhandene bauzeitliche Grünglas wollte der Investor in den Oberlichtern der straßenseitigen neuen Fenster reproduzieren.



Umsetzung

Dies wurde durch Applikation von grünem Ziehglas auf Pos. 4 der 2-Scheiben-Isolierverglasung ausgeführt. Damit prägt das 3-mm-Antikglas mit seiner typischen Bläselung und beidseitigem Hobel vor allem die Innenansicht der neuen Fenster.



▶ 3-flg. Fenster ohne Pfosten, Oberlicht mit originalem Jugendstil-Sprossenbild und Grünglas sowie mit elektromechanischem Kipp-Antrieb Roto E-Tec-Drive



Antikglas Farbmuster



The quality is remembered long after the price is forgotten
Die Qualität bleibt noch lange in Erinnerung, während der Preis längst vergessen ist
Henry Royce (1863-1933)



△ Füllelemente IV68 aus Sipo Mahagoni



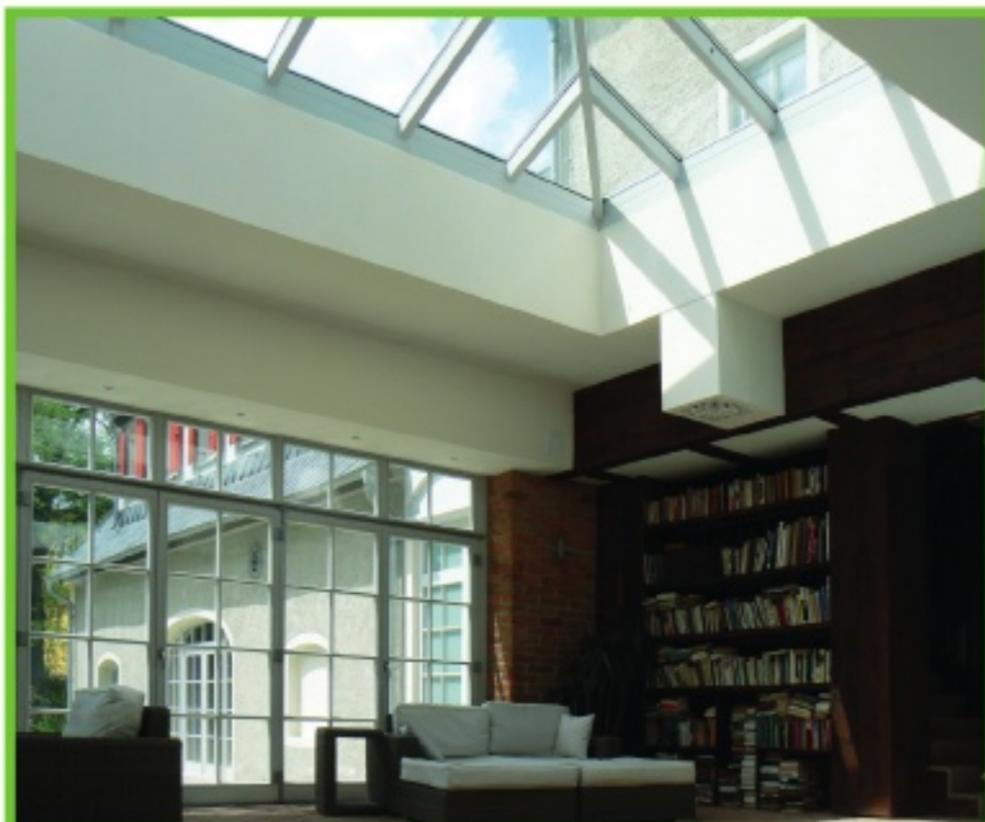
△ 2-flg. auswärtsöffnende Terrasantüren mit 165° angewinkelter Stulpachse



△ Stadtvilla in Breslau (Wrocław)



△ Orangerie mit Kunstverglasungen



△ Badehaus am Schloß Stonsdorf unweit von Jelenia Góra (Polen), großflächige Fensteranlagen IV68 Meranti sowie Lichtdächer in Holz-Aluminium-Konstruktion



△ Poznań, Wohnwintergarten, Dachkonstruktion in Holz-Aluminium



◀ Berlin, Bergstraße, Wohnwintergarten komplett als Holz-Aluminium-Konstruktion







△ Haustür IV 88, einwärtsöffnend



Haustür IV 88, Türflügel und feste Seitenteile flächenbündig

Stilisierung: handgeschnitzte Akanthus-Kapitelle, Glasgestaltung mit Schwarzlotmalerei und Facettschliff

Entwurf: Peter Renner, Gebr. Kowalski

Schnitzarbeiten: Robert Trawczynski, Bildhauer, Restaurator, Poznan

Glasmalerei: Dr. Marcin Czeski, Wagowo

Lackierung: Lacksystem GORI, zweifarbig, deckende RAL-Farbtöne

Beschlag: Haustürbänder BAKA Protect, farbgleich lackiert, mit Zierkopf ZK; 3-fach-Verriegelung, Schloß/PZ/3 Schlüssel,

Verglasung: Wärmeschutzglas Ug 0,8 / 2x 6 mm VSG / Glasgestaltung außenseitig aufgedoppelt



Innentüren

Handwerkliche Vierfüllungstüren im Stil des Historismus

konstruktiver Aufbau stabverleimt aus Kiefer

Türflügel und Umfassungszarge mit 3 mm Overlay Erle

Bekleidungen und Füllungsleisten aus Erle massiv

Schiebetüren teilverglast, Florale Motive auf Satinato aufgestrahlt im Zweitonverfahren

Aufzugstüren in drei Etagen mit vorge-setzter Halbzarge, Tastatur integriert in die Bekleidungsleiste.



Fenster IV 88 ALTBAU

Holzart: Mahagoni

Beschlag: Siegenia, völlig verdeckter Beschlag

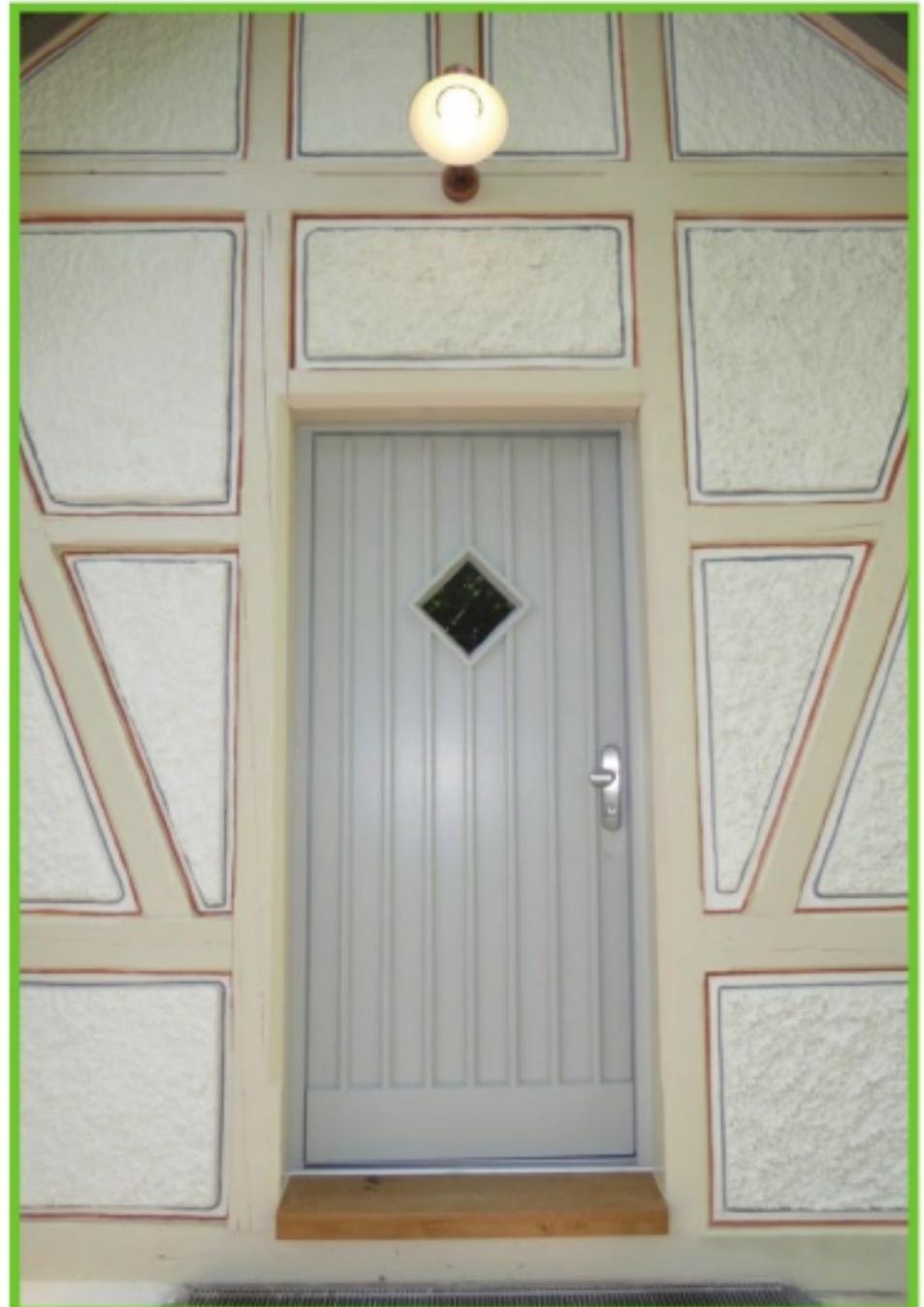
Äußere Dekoration: Kapitel, Fußstück, Schlagleiste und Kämpfer profiliert; Fenstertüren und Hebe-Schiebe-Türen mit kleinen Brüstungs-paneelen





Fenstersystem: IV 68 Altbau
Holzart: Eiche
Lackierung Fenster: Lacksystem GORI
Verglasung: Wärmeschutzglas Ug 1,1; Sicherheitsglas P4A

Türsystem: IV 68 Vollblatttüren mit aufgedoppelter Verleistung
Holzart: Eiche
Lackierung: GORI
Gestaltung: gemäß Denkmalschutz-
-Auflagen und Architektenplanung
Verglasung: Wärmeschutzglas Ug 1,1; Sicherheitsglas P4A
Beschlag: Türbänder BAKA Protect 3D Edelstahl

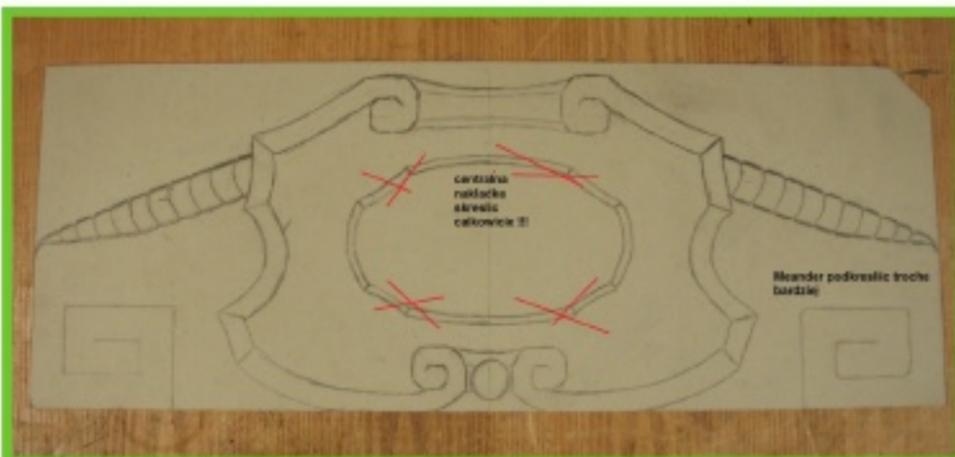




Herstellung und Lieferung denkmalgerechter Fenster und einer Außentür

Die lateinische Inschrift über dem Hauptportal „Vulnerando Sanamus“ (Verwunden, um zu heilen), aus der Bauzeit der Chirurgischen Klinik im Jahre 1907, steht symbolisch für den Auftrag an die Gebr. Kowalski: Der Portikus, in der Nachkriegszeit abgetragen, wurde im Jahr 2015 rekonstruiert, ... als Kulturdenkmal „aus künstlerischen, städtebaulichen und universitätsgeschichtlichen Gründen“. Dazu brauchte es denkmalgerechte Fenster und Türen. Die architektonische Wunde aus der Nachkriegszeit wurde geheilt!

Besonderheit: handgeschnitzte Kartusche im Jugendstil, Vorab-Modellierung zur Korrektur /Freigabe seitens Denkmalamt





Fenstersystem: Bautiefe 42 mm, monoverglast
Holzart: Eiche
Lackierung Fenster: Lacksystem GORI, beidseitig weiß
Verglasung: Monoscheiben Cathedral und Buntgläser laminiert auf 4 mm Float-Trägerscheiben Kittbett KAWO

Türsystem: IV 68

Holzart: Eiche

Lackierung: BIOFA Naturprodukte, Farbton transparent

Gestaltung: gemäß bauzeitlichen Plänen und Architektenplanung



Verglasung: Industrie Kathedralgläser und Buntgläser laminiert auf 4 mm Float-Trägerscheiben, Gesamtdicke 8,2 mm, Kittbett KAWO



In der Firma Gebr. Kowalski wird ca. ein Drittel des Produktionspotentials für die handwerkliche Fertigung von Türen eingesetzt. Die Haustürenabteilung mit 12 Mitarbeitern verfügt über eine jährliche Fertigungskapazität von ca. 450 Türeinheiten, daran haben die altbau- bzw. denkmalgerechten Ausführungen in den letzten Jahren einen konstanten Anteil von 60 bis 70 Prozent.

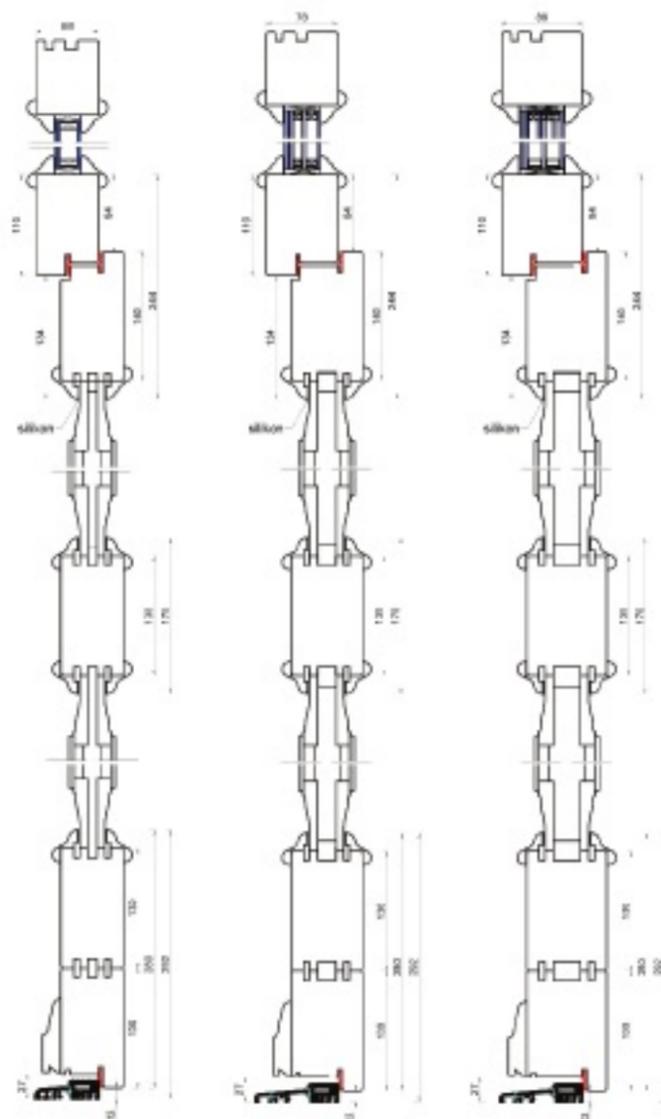
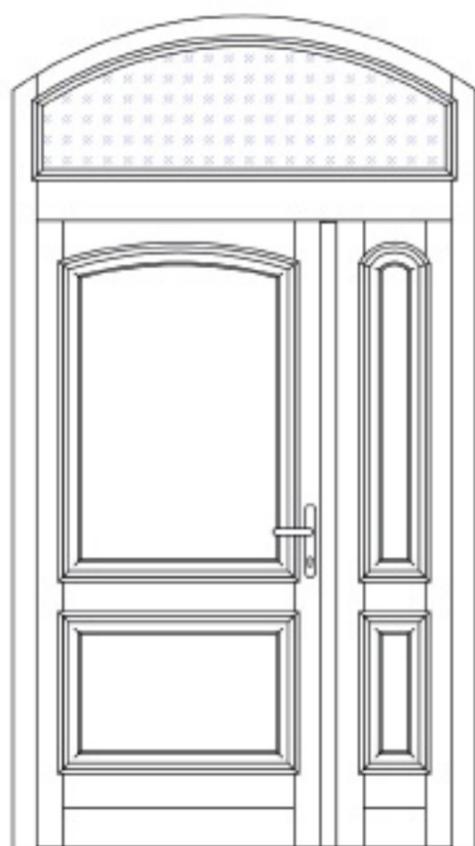
Die gewachsene Kompetenz besteht in der Herstellung von Haustüren in einer großen konstruktiv-technischen und stilistischen Bandbreite, bedingt durch die Zusammenarbeit mit Bautischlereien und Handwerksbetrieben in mehreren europäischen Märkten.

In Deutschland werden Schreinereien in fast allen Bundesländern beliefert.

Haustürsysteme Altbau



Flügelrahmentüren
IV 68, IV 78, IV 88



Die Ausstattung

Bandsysteme

Simonswerk, BAKA- und VX-Bänder, Bandseitensicherungen

Schlösser und Komponenten

Mehrfachverriegelungen GU-SECURY Automatic, KfV Mehrfachverriegelungen und Motorschlösser KfV Genius

Thermisch getrennte Bodenschwellen, auf Wunsch handwerkliche Winkelschienen, Absenkdichtungen

Bodeneinstandselemente Phonotherm

Verglasungen

Glassystem Guardian Europe, Pilkington

Funktionsgläser (Schall, Sonnenschutz, TRAV-Verglasungen, Sicherheitsgläser inkl. verdeckte Alarmschleife)



Die Fertigung erfolgt nach eigener Ausführungszeichnung und Spezifikation des Auftragsgebers, teilweise ergänzt durch Bildmaterial. Oftmals übergeben uns die Tischler/Schreiner die alte Tür oder Teile davon zur Bestandsaufnahme im Werk. Aber auch wenn kein Bestandsmuster und keine Dokumentation über die ursprüngliche bauzeitliche Ausführung der Tür mehr existierten, haben wir oft

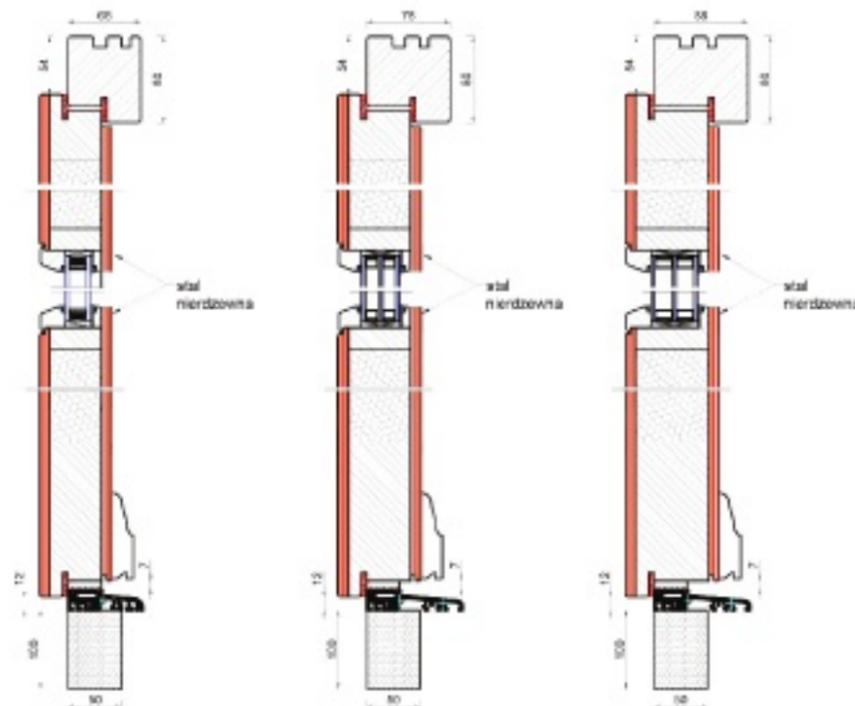
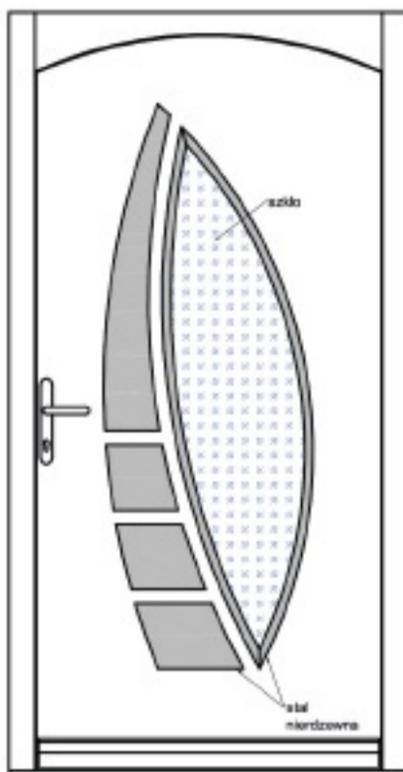
gemeinsam mit dem Auftraggeber stilkonforme Entwürfe abgestimmt, die dann zur Architektur unter Einbeziehung moderner funktionaler Aspekte passten.

Auf Wunsch können detaillierte Werkzeichnungen bis hin zur Vorlage für die Denkmalschutzbehörde erstellt werden.

Haustürsysteme Neubau

Vollblatt-Türen

IV 68, IV 78, IV 88



Holzarten:

Kiefer, Accoya, Fichte, Lärche, Meranti, Sipo Mahagoni, Eiche, Eukalyptus, Globulus, Hemlock

Oberfläche:

Wasserbasierte Lacksysteme, GORI, Adler, Remmers
Öle von OSO und Adler
Farbsysteme RAL und NCS
2- und mehrfarbige Lackierungen
Gebürstete und gestrahlte Flächen

Sonderkomponenten:

Handgeschnitzte Zierelemente
Bleiverglasungen, Antikgläser
Sandstrahlen auf Glas
Handgeschmiedete dekorative Elemente (Ziernägel, Eckbänder, Stoßbleche ect.)





▲ Schwarzwälder Rautentür, außenseitig zweifarbig transparent lackiert



▲ Nachbau einer 1-flg. Haustür nach Brandschaden, anhand von Bestands-Fotos.

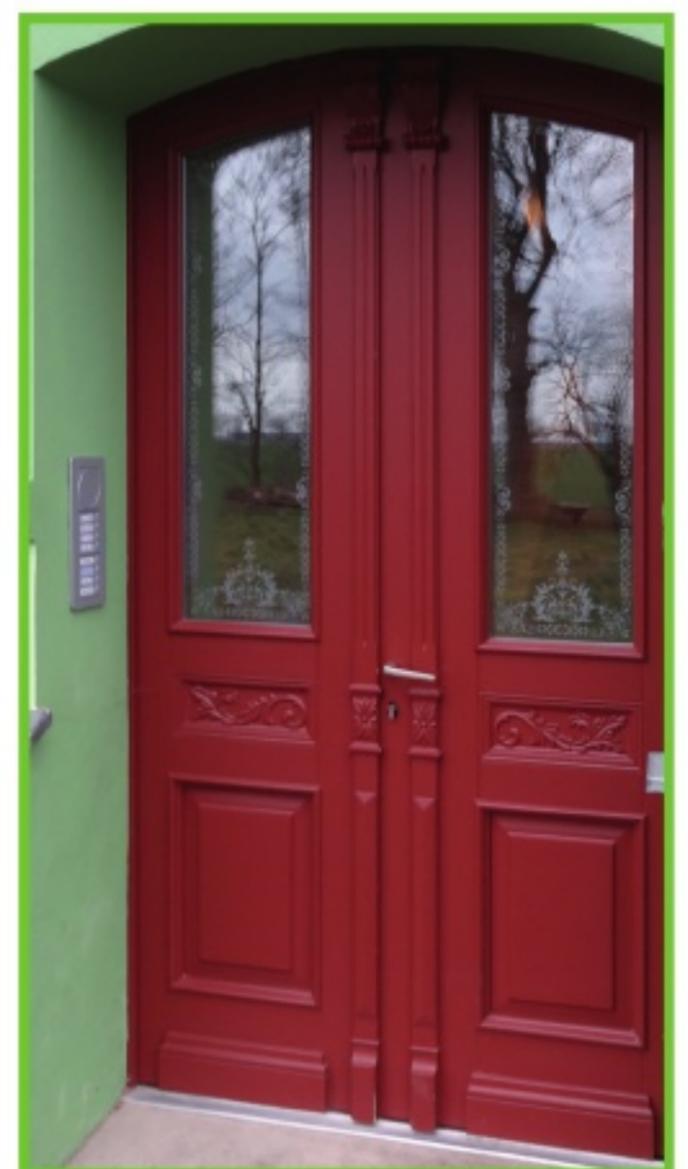


▲ Zur originalgetreuen Reproduktion wurde die Tür auf der Außenseite patiniert.



▶ Wohnresidenz Werneuchen-Amselha-in: 2 flg. Eingangstür mit sandgestrahlter Motivverglasung

◀ Legnica Ritterakademie, Vollblatt-Türen mit aufgedoppeltem Rautenmuster

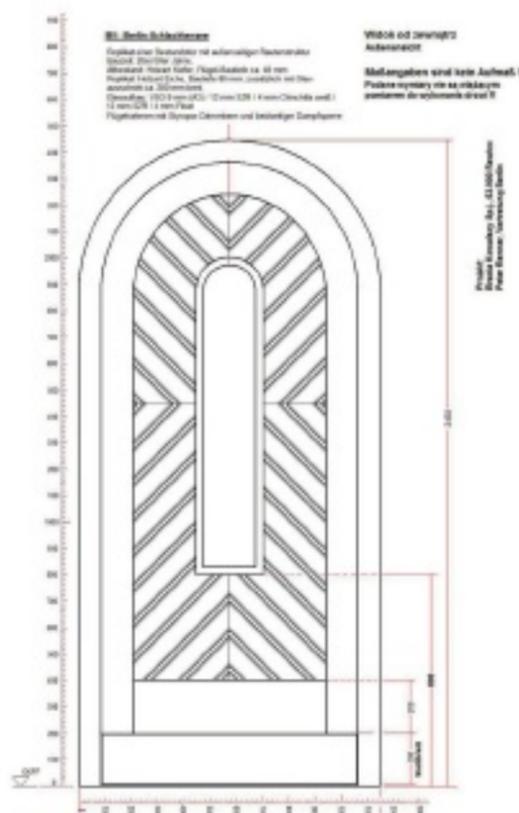




◀ Chojnow, 2-flg. Eingangstür mit Ziergitter und „Flügel im Flügel“



▲ Berlin-Schlachtensee: Haustür mit Fischgrätenmuster, Bautiefe IV 88 in Eiche



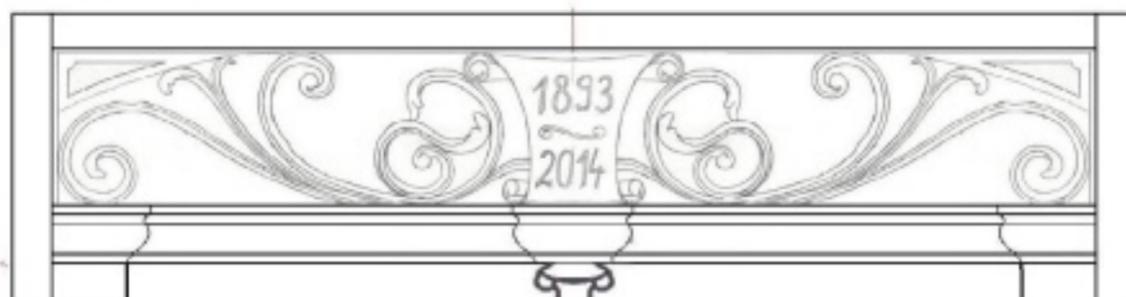
▲ Werkzeichnung als Vorlage für den Denkmalschutz



▲ Eingangstür zum Restaurant „Orpheus“ im Stadtzentrum von Brüssel, die schräg angewinkelte schmale Nebentür verkleidet einen E-Schaltschrank, links 90° angekoppelt ein wärme- gedämmtes Türfutter



Ansicht von außen



Handzeichnung, Entwurf des handgeschnitzten Sprossenbildes



Auftrag der bauausführenden Bautischlerei (Land Brandenburg)

Projektierung, Herstellung und Lieferung von Haustüren und Fenstern für die Sanierung und Erweiterungsbau eines gründerzeitlichen Landhauses von 1893

Lieferumfang

2-flg. Haustür IV 78 Tür, einwärtsöffnend

Stilisierung: mit neobarocken Elementen

Entwurf: P. Renner, Gebr. Kowalski



◀ **Teilung:** untere Türfüllungen mit konvex gewölbte Abplattung und Zierleiste Seitenteile als Pilaster angedeutet

Türflügel: Lichtausschnitte klarverglast, mit Facettschliff, einfache Schlagleiste

Oberlicht: handgeschnitzte Vorsatzsprossen und Mittelvolute Schnitzarbeiten: R. Trawczynski, Bildhauer, Restaurator, Poznan

Lackierung: Lacksystem GORI, beidseitig gleichfarbig deckend RAL

Beschlag: Haustürbänder BAKA Protect, vermessingt mit Zierkopf ZK; 3-fach-Verriegelung, Schloß/PZ/3 Schlüssel,

Verglasung: Wärmeschutzglas Ug 0,8 / 2x 6 mm VSG / Klarglas mit Facettschliff Maße 2360x2480 mm, lichte Durchgangshöhe 2020 mm



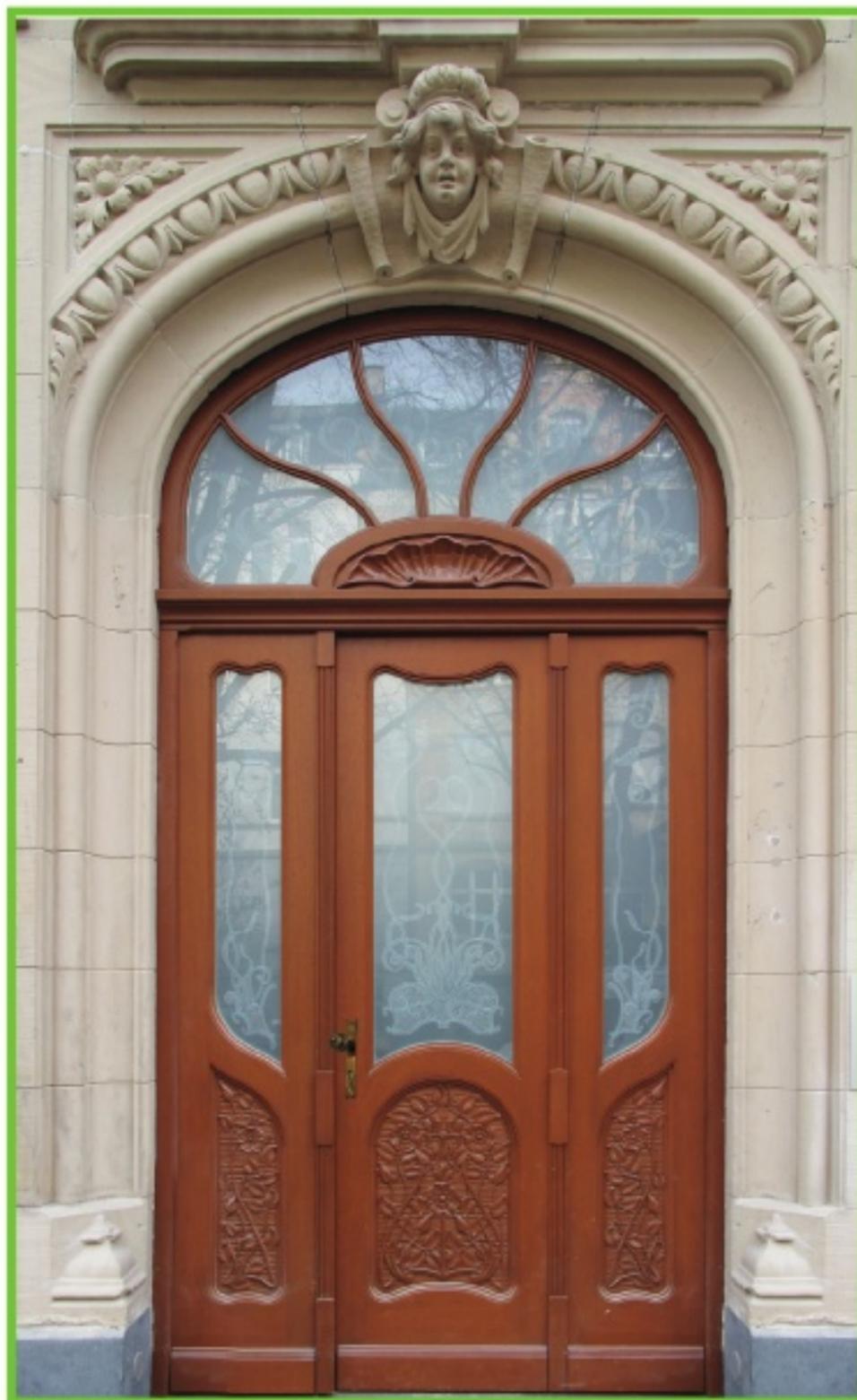
◀ 1-flg. gründerzeitliche Eingangstuer im Bestand des Landhauses von 1893.

Die bauzeitliche Tuer war nicht mehr vorhanden, sodaß eine neue Tür entsprechend der Gründerzeit-Architektur entworfen wurde. Die Verglasung des Türflügels und des Oberlichts wurde mit sandgestrahlten floralen Motiven dekoriert.

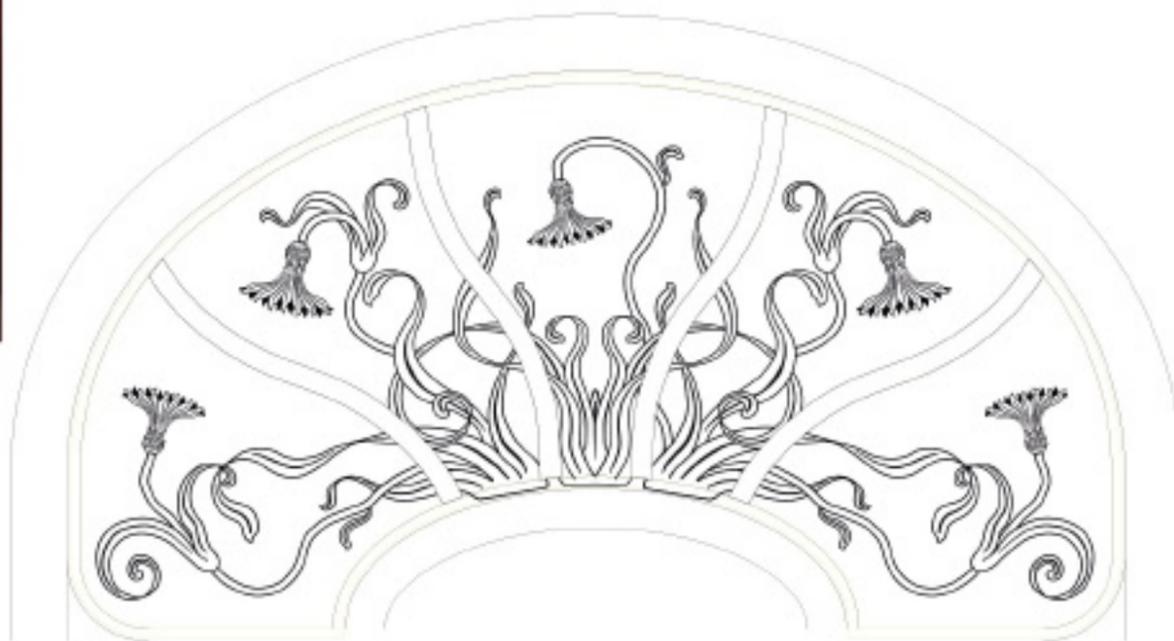


△ Nachbau von 2-fgl. WE-Türen, historische Motivgläser durch sandstrahlen repliziert

Entwurf der Glasmotive, Projektierung und Ausführung der Schnitzarbeiten R. Trawczynski, Bildhauer, Poznań



△ Wiesbaden Rheingauviertel, 2-fgl. Eingangportal asymmetrisch geteilt, Brüstungspaneele handgeschnitzt





Alt



Neu



Entwurf und Herstellung der Bleiverglasung von Dr. M. Czeski Kunstglaser (Wagowo)



- △ Nachbau eines 2-flg. Portals im Stil der Neogotik, Oberlicht mit Bleiverglasung im Scheibenzwischenraum

- ◁ Krakauer Altstadt 2-flg. Toranlage mit antikverglastem Oberlicht



- Berlin, Bergstraße Toranlage mit den sandgestrahlten Initialen „L“, nach Lüdecke, dem Erbauer von 1853



Handwerklich gefertigte Stiltüren ...

Bauvorhaben

Sanierung von Stadtvillen in Wiesbaden

Lieferauftrag

Planung und Herstellung von Jugendstil-türen, Holzart Kiefer, Deckfurnier Erle

Ausführung

2012 – 2013



In einem leistungsstarken Innentürenbau, ausgestattet mit Profilmantelungs-maschinen, Klebe-pressen und CNC-Ma-schinen, stellen wir handwerklich gefertig-te Türen her.

Die stilistische Band-breite reicht vom Landhaus, über moderne Stadtvillen bis hin zu Schlössern, Residenzen und Altbausanierungen mit gehobenem Anspruch. Die Grund-lage sind Detailpla-nungen von Tischlern und Architekten.



Mit dem Spektrum der Türinterie oder des Baumarktes wollen und können wir nicht konkurrieren.

Den Tischlerkunden stehen neben der Türkonstruktion ergänzend Leibungsverkleidungen, vielfältige Zargenausführungen bis hin zu Sockelleisten und Beschlagsreplikaten zur Verfügung. Für die Produktionsaufträge geben uns die deutschen Tischler bzw. Schreiner jeweils Zeichnungen oder manchmal auch eine Originaltür vor, um diese nachzubauen

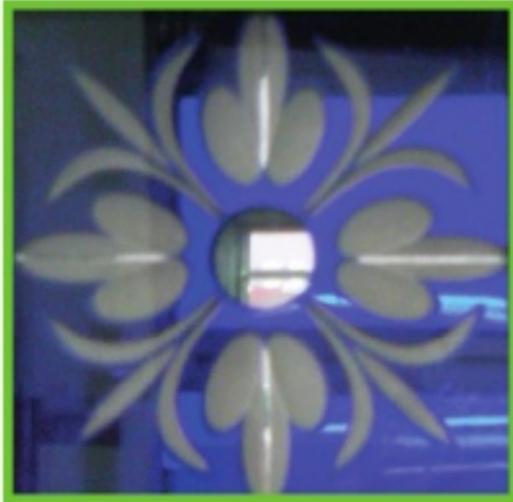


△ Bemusterung einer Sechsfüllungstür mit Bleiverglasung, Holzart Esche, Lackierung strukturbetont, Fischenbänder, Drückergarnitur in Messing



WE-Türen im Historismus mit erhöhten Funktionsparametern

- Klimaklasse 3
- WK-2
- erhöhter Schallschutz bis Klasse IV



Weistropp b. Dresden
Replikat einer Etagentür
Holzart: Meranti, Bautiefe IV 68
Buntglasecken aus der alten Tür
wurden konserviert und in den
SZR der neuen Verglasung eingesetzt





△ Berlin, Bergstrasse, WE-Tür
in Bautiefe 90 mm



△ Durchgangstür mit kassettiertem Türfutter



△ Handgeschnitzte Dekorationen an
Etagentüren in einer Wohnresidenz

ZENTRALE

Tischlereibetrieb Gebr. Kowalski OHG
Szymanowo 65 A
63-900 Rawicz
Republik Polen

Tel.: 0048-65-546 17 05

Fax: 0048-65-546 74 78

e-mail: biuro@kowalscy.pl

e-mail: violetta@kowalscy.pl

homepage: www.kowalscy.pl

Verkauf an Fachhändler in Deutschland

Peter Renner

12587 Berlin

Tel. 0049-30-949 14 64

Tel. 0048-65-546 17 05 wewn. 37

Funk 0049-170-770 90 10

E-Mail kowalski-holzfenster@t-online.de

E-Mail ap-renner@t-online.de

Fachhändlervertrieb Frankreich, Belgien, Luxemburg

Paweł Kurnatowski

PL 63-140 Dolsk

Tel.: 0048-695 595 222

Fax: 0048-65-546 7478

e-mail: pawelkurnat@poczta.onet.pl

Innendienst

Krzysztof Kukla

Angebotserstellung, Arbeitsvorbereitung

Waldemar Lis

Computerzeichnung, Arbeitsvorbereitung

Zbigniew Stróżyk

Angebotserstellung, Arbeitsvorbereitung

Violetta Nawrot

Logistik, Rechnungslegung

Adam Grześkowiak

Angebotserstellung, Arbeitsvorbereitung

